

मलंगवा नगरपालिका, सर्लाही  
र  
युनिसेफ फिल्ड कार्यालय, भरतपुर बीच सम्झौतापत्र

जनवरी २०१८-जून २०२०

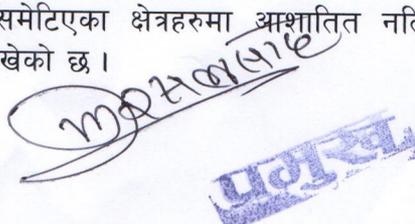
१. पृष्ठभूमि

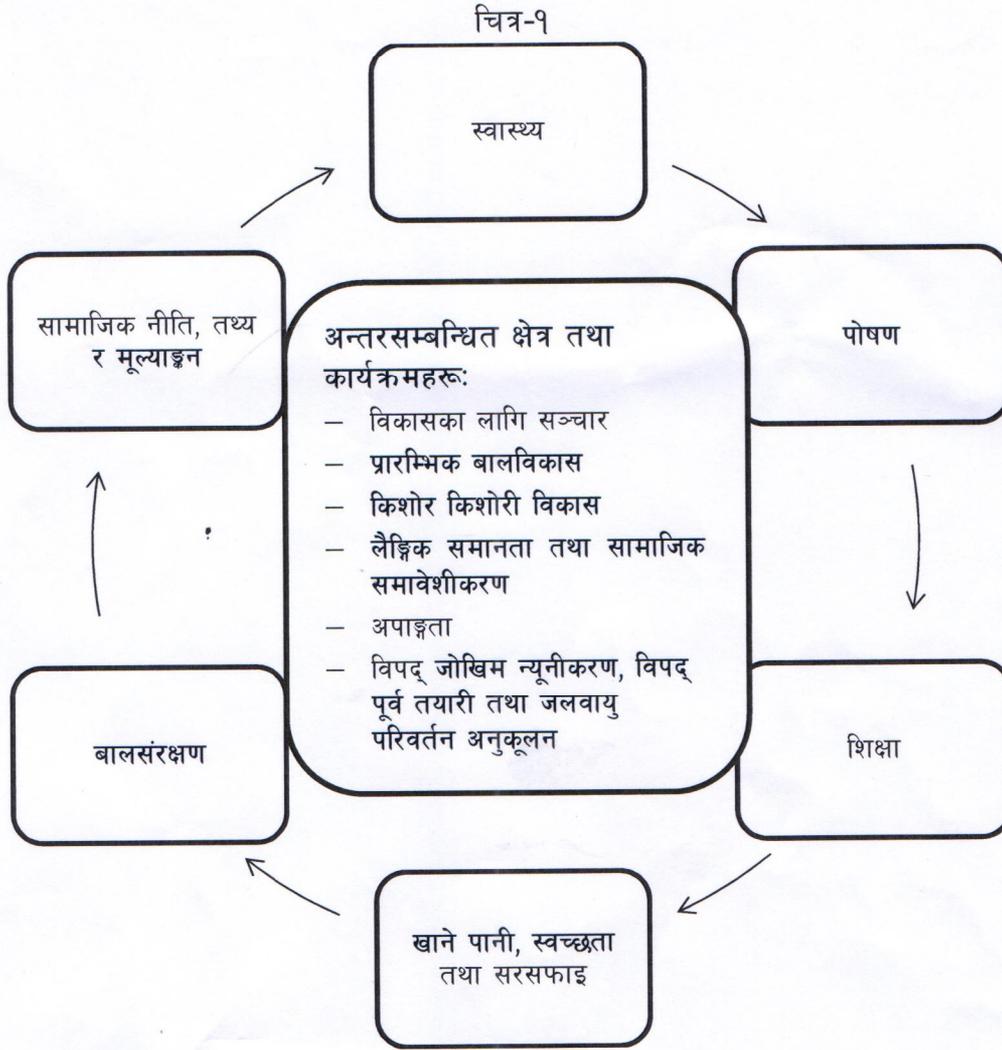
नेपालस्थित संयुक्त राष्ट्रसंघीय बालकोष (युनिसेफ) को कार्यालयले नेपाल सरकारलाई शृङ्खलाबद्ध राष्ट्रिय सहयोग कार्यक्रम मार्फत् सहयोग गर्दैआएको छ । वर्तमान राष्ट्रिय कार्ययोजना २०१८-२०२२ फरबरी २०१८ मा हस्ताक्षर गरियो । उल्लेखित सम्झौतामा अपेक्षित नतिजाले उच्चस्तरीय बालमैत्री सेवा, परिष्कृत हेरचाह अभ्यास, संरक्षात्मक तथा सुरक्षित वातावरण, असल नीति र बालबालिकाका लागि गरिने स्रोत विनियोजनमा परिष्कृत तथा समन्यायिक पहुँच तथा उपयोगबाट बालबालिकाले लाभ लिने परिकल्पना गरेको छ । आपूर्तिपक्षका चुनौती, मानव संसाधन र सामाजिक सेवाको समेटेका तथा सेवाको गुणस्तरसँग सम्बन्धित असमानता साथै आवश्यक सामाजिक सेवाको अल्प उपयोग, वञ्चितीकरण र असमानता तर्फ डोर्न्याउने खालका हानिकारक सामाजिक मान्यता र अभ्यासलाई परिवर्तन गर्ने प्रयासलाई यस कार्यक्रमले सम्बोधन गर्नेछ । यस राष्ट्रिय कार्यक्रमका ६ प्रमुख नतिजा छन् जसलाई स्पष्ट लक्ष्य र गुणात्मक तथा परिमाणात्मक सूचकहरूद्वारा मापन गरिनेछ । यी ६ प्रमुख नतिजा चित्र-१ (पेज २) मा प्रस्तुत गरिएका छन् ।

यस राष्ट्रिय कार्ययोजनाले विभिन्न प्राथमिकीकृत गाउँपालिका तथा नगरपालिकाहरूलाई सहायता प्रदान गर्ने लक्ष्य राखेको छ । यी प्राथमिकीकृत गाउँ/नगरपालिकामा दुई प्रकारका कार्यक्रमहरू: एकिकृत कार्यक्रम वा निर्दिष्ट कार्यक्रम संचालन गर्न सहयोग गरीनेछ । एकिकृत कार्यक्रम संचालन गरिने स्थानीयतहहरू सामाजिक तथा आर्थिक दृष्टिकोणले पछाडीपरेका हुंदा यी स्थानीय तहहरूमा युनिसेफले स्थानीय तहको योजना तर्जुमा प्रक्रियामा सघन सहयोग गर्नेछ । साथै यी स्थानीयतहहरूमा समन्वयात्मक ढंगले एकिकृतरूपमा बहुक्षेत्रीय कार्यक्रमहरू संचालन गर्न सहयोग पुऱ्याउनेछ । यस्तो सहायता पाँच वर्षको अवधिभित्र चरणबद्ध रूपमा उपलब्ध गराइनेछ ।

नेपाल सरकारद्वारा राष्ट्रिय कार्ययोजना अनुमोदन पश्चात सम्बन्धित मन्त्रालयहरूसँग ३० महिना अवधि (जनवरी २०१८-जून २०२०) का लागि सङ्घीय स्तरको कार्ययोजना (Rolling Work Plan) मा हस्ताक्षर गरिएको छ । उक्त कार्ययोजनामा युनिसेफ बाट सङ्घीय, प्रादेशिक तथा स्थानीय तहमा उपलब्ध गराइने सहयोगका प्रकार, सोका लागि स्रोत विनियोजन र यस अवधिमा समेटिनुपर्ने स्थानीयतहहरूको (एकिकृत वा कार्यक्रम निर्दिष्ट) सङ्ख्या उल्लेख गरिएको छ ।

युनिसेफ र स्थानीय तह विच गरीएको यो सम्झौता पत्रले सम्बन्धित स्थानीय सरकारसँगको साभेदारीमा युनिसेफको सहयोग अन्तर्गत समेटिएका क्षेत्रहरूमा अक्षातित नतिजा हासिल गर्न स्थानीय तहको जवाफदेहिता बढाउने लक्ष्य राखेको छ ।





## २. सम्झौताको उद्देश्य

यस सम्झौतापत्रले वर्तमान राष्ट्रिय कार्ययोजनाको प्रारूपभित्र नेपाल सरकार तथा युनिसेफबीच हस्ताक्षर भइसकेका कार्यक्रमहरू कार्यान्वयन गर्न सहयोग गर्नेछ।

मलंगवा नगरपालिका र युनिसेफ फिल्ड कार्यालय, भरतपुर बीचको सम्झौतापत्रको समग्र उद्देश्य मलंगवा नगरपालिकाका कार्यक्रम लागुभएका क्षेत्रमा बालबालिकाको स्थिति सुधार गर्न युनिसेफको सहयोग कार्यान्वयनका लागि परस्पर सहमति जुटाउनु हो। यस सम्झौताले नीति निर्माण, योजना, कार्यक्रम, विधि र जवाफदेहिताको विकास कार्यान्वयन र मूल्याङ्कन द्वारा बाल अधिकारको प्रबर्द्धन (बाल बचाउ, बालविकास, बाल सहभागिता र बाल संरक्षण) गर्ने लक्ष्य राखेको छ।

## ३. साभेदार पालिका, कार्यक्षेत्र तथा लक्षित बजेटसम्बन्धी सङ्क्षिप्त जानकारी

*(Handwritten signature)*  
**प्रमुख**

साभेदार संस्थाको जानकारी	पालिकाको नाम	मलंगवा नगरपालिका		
	पालिकाका मेयर को नाम, थर	निरशल साह		
	पालिकाका उपमेयरको नाम, थर	शवनम मिकरानी शान्ती		
	ईमेल			
	सम्पर्क नं ( टेलिफोन र मोबाइल)	९८२४८८९७८८		
	कार्यक्रम सम्पर्क व्यक्तिको नाम र थर	होमनाथ सुवेदी		
	ईमेल			
	(टेलिफोन र मोबाइल)	९८५४०३३१११		
	लक्षित लाभग्राहीहरूको कुल सङ्ख्या			
सङ्क्षिप्त कार्यक्रम बजेट	स्रोत योगदान	रकम (नेपाली रु )	रकम ( अमेरिकी डलर)	%
	पालिकाका तर्फबाट			
	युनिसेफको तर्फ बाट*	१५,६७१,०००	१५६,७१०	
	कुल			

\* युनिसेफ - सम्पूर्ण कार्यक्रमहरू सहित

#### ४. औचित्य

यस कार्यक्रमबाट निम्न लिखित बिषयगत लक्ष्य हासिल गरिने छ ।

स्वास्थ्य : सन् २०२२ सम्ममा नवजात शिशु लगायत बालबालिका र किशोरकिशोरी तथा प्रजनन उमेरका महिलाहरूको अति प्रभावकारी गुणस्तरीय स्वास्थ्य सेवा तथा परिष्कृत स्वस्थ व्यवहारमा र सोको प्रयोगमा परिष्कृत तथा समन्यायिक पहुँच हुनेछ ।
पोषण : सन् २०२२ सम्ममा किशोरीलगायत बालबालिका र प्रजनन उमेरका महिलाहरूको पर्याप्त पोषक आहार तथा परिष्कृत पोषण सम्बन्धि स्याहार तथा सोको प्रयोगमा परिष्कृत तथा समन्यायिक पहुँच हुनेछ ।
खानेपानी, सरसफाइ तथा स्वच्छता : सन् २०२२ सम्ममा बालबालिका तथा उनीहरूका परिवारको सुरक्षित तथा दिगो खानेपानी र सरसफाइ सेवा र परिष्कृत स्वच्छता अभ्यासहरूमा र सोको प्रयोगमा परिष्कृत तथा समन्यायिक पहुँच हुनेछ ।
शिक्षा : सन् २०२२ सम्ममा सबै बालबालिकाहरू विशेष गरी अति विपन्न बालबालिकाहरू समावेशी, सुरक्षित र संरक्षित वातावरणमा पूर्वप्राथमिक तथा आधारभूत शिक्षामा परिष्कृत पहुँच, सहभागिता र सिकाइ नतिजाहरूबाट लाभ लिनेछन् ।

निरशल साह  
प्रमुख

बालसंरक्षण : सन् २०२२ सम्ममा बालबालिका तथा किशोरकिशोरीहरू सबै प्रकारका हिंसा, दुर्व्यवहार र शोषणबाट परिष्कृत संरक्षण पाउनेछन् ।

सामाजिक नीति, प्रमाण तथा मूल्याङ्कन : सन् २०२२ सम्ममा बालगरिबी, सङ्घटासन्नता र बहिस्करणलाई सम्बोधन गर्ने खालका सुदृढ नीति तथा कार्यक्रमहरूबाट बालबालिकाहरूले लाभ लिनेछन् ।

कार्यक्रमको प्रभावकारिता : अन्तरसम्बन्धित (योजना, विपद् जोखिम न्यूनीकरण र बिकासका लागि सञ्चार (C4D) : बालबालिकाहरूको समग्र विकासकार्यलाई सहयोग गर्न प्रारम्भिक बालविकास, किशोरकिशोरी विकास, लैङ्गिक समानता तथा सामाजिक समावेशीकरण, अपाङ्गता, विपद् जोखिम न्यूनीकरण, विपद् पूर्वतयारी र जलवायु परिवर्तन अनुकूलनका प्रमुख अन्तरसम्बन्धित मुद्दाहरूलाई सुव्यवस्थित तथा प्रभावकारी ढङ्गले सम्बोधन गरिनेछन् ।

## ५. संस्थागत भूमिका तथा दायित्व

### ५.१ . मलंगवा नगरपालिकाको भूमिका

- कार्यक्रमको प्रभावकारी कार्यान्वयन, व्यवस्थापन, समन्वय र अनुगमन ।
- कार्यक्रमको समग्र कार्यान्वयनका लागि सामाजिक विकास इकाइ/शाखा लाई जिम्मेवारी तोक्ने । यसका अतिरिक्त स्थानीय तहले दैनिक कार्य सञ्चालन, व्यवस्थापन, कार्यान्वयन तथा साभेदार संस्था संग समन्वयका लागि सम्पर्क शाखा/इकाइ समेत तोक्न सक्नेछ ।
- कार्यक्रमको प्रभावकारी कार्यान्वयनका लागि योजनामा उल्लेख गरिएका तथा सहमती भैसकेका क्रियाकलापहरू संचालनका लागि सम्झौता पत्रमा उल्लेखित कार्यक्रम रकमको उपयोग गर्ने ।
- दिर्घकालिन बाल केन्द्रित कार्यक्रमका लागि नगरपालिकास्तरीय नीति, योजना, कार्यक्रम, बजेट र तिनको कार्यान्वयनमा बालअधिकारका सवालहरूलाई मूलप्रवाहीकरण गर्ने रणनीति तयार गर्ने ।
- प्रादेशिक र सङ्घीय निकायहरूलाई बुझाउनुपर्ने निर्दिष्ट प्रतिवेदनहरूका अतिरिक्त सम्झौतामा उल्लेख भएअनुसारका फाराममा त्रैमासिक रूपमा कार्य प्रगति तथा आर्थिक प्रतिवेदन युनिसेफलाई बुझाउने । यसका अतिरिक्त युनिसेफको सहयोगबाट संचालीत कार्यक्रम कार्यान्वयनको चरण सकिएपछि अन्तिम प्रतिवेदन युनिसेफको फिल्ड कार्यालयलाई बुझाउने ।
- आर्थिक प्रतिवेदनहरू, खर्चविवरण, फन्डिङ् अथोराइजेसन एण्ड सर्टिफिकेट अफ एक्सपेन्डिचर (Funding Authorization of Certificate of Authorization -FACE) अर्थात फेस फाराम (हस्ताक्षर र आधिकारिक छापसहित) भरी नगरपालिकाको पत्रसहित युनिसेफ फिल्ड कार्यालयमा पठाउने ।
- कार्यक्रमका क्रियाकलापमा प्रयोग गरिएका कोषको हकमा, स्थानीय सरकार सञ्चालन ऐन २०७४ र लेखापरीक्षण ऐन अनुसार हरेक वर्ष Harmonized Approach to Cash Transfer (HACT) नीति र कार्यविधि अनुसार स्थलगत परिक्षण, अनुगमन र लेखापरीक्षण गर्ने र सोको जानकारी स्थानीय सरकार र सम्बन्धित निकायहरूलाई गराउने ।



- स्थानीय तहले युनिसेफ सहयोगका कार्यक्रम कार्यान्वयन गर्दा कार्यान्वयन दीर्घदर्शन बमोजिम गर्ने ।

#### ६. युनिसेफको भूमिका

युनिसेफ फिल्ड कार्यालय, भरतपुरले आवश्यकता अनुसार प्राविधिक सहयोग/मार्गदर्शन प्रदान गर्नेछ, समन्वय गर्नेछ, र नगरपालिकालाई जानकारीदिई कार्यक्रम कार्यान्वयनको अनुगमन गर्नेछ ।

- युनिसेफले एक जना सम्पर्क व्यक्ति तोक्नेछ, जसले कार्यक्रम संग संबन्धित विषय व्यवस्थापनमा स्थानीय तहलाई नियमित सहायता/सहजीकरण गर्नेछ ।
- राष्ट्रिय कार्ययोजना निर्दिष्ट नतिजा तथा सूचकहरू हासिल गर्दै राष्ट्रिय योजना आयोग तथा सम्बन्धीत मन्त्रालय द्वारा जारी दिग्दर्शन बमोजिम स्थानीय तहले तयार गर्नुपर्ने आवधिक विकास योजना तर्जुमा गर्न युनिसेफ तथा फिल्ड कार्यालयमा कार्यरत प्राविधिक कर्मचारीहरूले स्थानीय तहलाई प्राविधिक सहयोग प्रदान गर्नुका साथै उक्त विषयमा स्थानीयतहको क्षमता अभिवृद्धि कार्यमा सहयोग गर्नेछ ।
- कार्यक्रमको प्रभावकारी कार्यान्वयनका लागि प्राविधिक सहयोग र मार्गदर्शन प्रदान गर्न युनिसेफका कर्मचारीहरू स्थानीय तहले आयोजना गर्ने विभिन्न बैठकहरूमा सहभागी हुनेछन् ।
- युनिसेफले तोकेको सम्पर्क व्यक्तिले समयमै रकम निकास तथा हार्मोनाइज्ड एप्रोच टु क्यास ट्रान्सफरको कार्यान्वयन (सूक्ष्म लेखाजोखा, कार्यक्रमिक भ्रमण, तत्काल जाँच र निर्धारित लेखापरीक्षण) हुने कुरा सुनिश्चित गर्नेछ ।
- युनिसेफका विषयगत विशेषज्ञहरू स्थानीय तहसंग निरन्तर समन्वयमा रहनेछन् र स्थानीयतहले आयोजना गर्ने संयुक्त अनुगमन भ्रमणहरूमा सहभागी भई नतिजामुलक कार्यक्रम र यसको पहुँच सुनिश्चित गर्न आवश्यकता बमोजिम प्राविधिक सहयोग गर्नेछन् ।
- क्षेत्रगत प्राविधिक विशेषज्ञहरूसँगको समन्वयमा संयुक्त अनुगमन भ्रमणहरूमा सहभागी हुने र आवश्यक सुधारात्मक सुझाव दिने ।
- स्थानीयतहको निर्वाचित जन प्रतिनिधि, कर्मचारीहरूलगायत सरोकारवालाहरूको क्षमता अभिवृद्धिमा सहयोग गर्ने । यस्तो सहयोग युनिसेफ द्वारा तयार पारिने क्षमता विकास योजना अन्तर्गत गरिनेछ ।
- स्थानीय तहसँगको सहकार्यमा कार्यान्वयन हुने योजनाका लागी कार्यान्वयन दीर्घदर्शन तयार गर्ने ।

#### ७. भुक्तानी

पालिकाले अनुरोधपत्र, हस्ताक्षर गरिएको FACE फाराम र बजेटको विस्तृत ब्रेकडाउन (युनिसेफको प्राविधिक सहयोगमा तयार गरीएको) युनिसेफलाई पठाउनु पर्नेछ । निकास गरिएको रकम सीधै स्थानीय सरकारको सञ्चित कोष (बचत कोष) मा स्थानान्तरण गरिनेछ । युनिसेफबाट प्राप्त रकमलाई फेस फाराममा तोकिएका क्रियाकलापहरूका लागि प्रयोग गरिने 'सशर्त' अनुदानका रूपमा ग्रहण गरिनुपर्छ । तसर्थ नगरपालिकाको कुनै अन्य प्राथमिकीकृत क्षेत्रमा रकम पुनः विनियोजन नगर्ने सहमति पालना गर्नु पर्ने छ । बजेटमा इङ्कित गरिएअनुसारको कार्यक्रमको रकम भुक्तानी विभिन्न किस्तामा गरिनेछ ।

*W. R. K. K.*  
प्रमुख

## ८. जिन्सी सामान खरीद

युनिसेफले स्थानिय तह सँगको सहमतिमा खर्च भएर जाने आवश्यक सामग्रीहरू (बजेटसिटमा इङ्गित गरिएअनुसार) जिन्सीमै प्रदान गर्नेछ । बजेटमा उल्लेख भए अनुसारका जिन्सी सामानको आपूर्ति युनिसेफले गर्नेछ ।

## ९. समयावधि

यस सम्झौतापत्रको अवधी हस्ताक्षर गरेको मिति देखि ३० जुन, २०२० सम्मको लागि हुनेछ ।

## १०. वित्तीय सारांश

क्षेत्र	नेरु (नगद) कुल	सामान	पहिलो वर्ष	दोस्रो वर्ष	तेस्रो वर्ष	पालिकाकाको योगदान
स्वास्थ्य	२,९११,०००		१,०८६,५००	१,३५८,०००	४६६,५००	
पोषण	-					
खानेपानी, सरसफाइ तथा स्वच्छता	५,७००,०००		१,६००,०००	२,५००,०००	१,६००,०००	
शिक्षा	२५०,०००			२००,०००	५०,०००	
बालसंरक्षण	६,०००,०००		१,५००,०००	२,५००,०००	२,०००,०००	
सामाजिक नीति, प्रमाण र मूल्याङ्कन	-					
विपद् जोखिम न्यूनीकरण, आपत्कालीन पूर्वतयारी र प्रतिकार्य, जलवायु परिवर्तन	६००,०००		२००,०००	३००,०००	१००,०००	
योजना र अनुगमन	२१०,०००		७०,०००	७०,०००	७०,०००	
कुल ने.रु.मा	१५,६७१,०००		४,४५६,५००	६,९२८,०००	४,२८६,५००	
कुल अमेरिकी डलरमा	१५६,७१०		४४,५६५	६९,२८०	४२,८६५	

## टिप्पणीहरू :

- हरेक किस्ताको रकम पेस्की अन्तर्गत विनियोजन गर्नका लागि हस्ताक्षर र छाप सहितको आर्थिक विवरण, पत्रर FACE फारम पेस गरिनुपर्नेछ ।
- कार्यक्रमका क्रियाकलाप सम्पन्न भएपछि लेखापरीक्षण प्रतिवेदनहरूका प्रति युनिसेफलाई बुझाइनुपर्नेछ ।
- खर्च नभएको रकमको अन्तिम विवरणका (Final statement) साथ युनिसेफलाई फिर्ता गरिनुपर्नेछ ।

*M. P. P. P.*

**प्रमुख**

- युनिसेफको योगदान अन्तर्गत वर्णन गरेअनुसारका किस्ताहरूको भुक्तानी युनिसेफमा रकमको उपलब्धताका आधारमा गरिनेछ।
- यो सम्झौता र यसका अनुसूचीहरू स्थानीय शासन सञ्चालन ऐन (Local Government Operation Act (LGOA) 2017) र राष्ट्रिय कार्यक्रम कार्ययोजनालाई उल्लङ्घन नगरी दुई पक्षहरूबीचको लिखित सम्झौताद्वारा मात्र हेरफेर गर्न सकिनेछ।
- हस्ताक्षर गर्ने दुवै पक्षले कुनै पनि प्रकारका दुरूपयोग, शोषण, विभेद, हिंसा, यौन दुर्व्यवहार, अवैध सम्बन्ध, लैङ्गिक विभेद, गैरलोकतान्त्रिक तथा अमानवीय, बालअधिकार बिरुद्ध व्यवहार गर्नेछैनन्। यस संयुक्त सम्झौताका पक्षले इमान्दारी, विश्वसनीयता र नैतिकताको उच्चतम स्तर कायम गर्नेछन् र कुनै पनि कार्य र विचारहरूमा स्वच्छ, न्यायपूर्ण र खुला विचारक हुनेछन्।

<p>मलंगवा नगरपालिकाको तर्फबाट :</p> <p>नाम : <u>निरेस्तन साह</u></p> <p>मेयर/उपमेयर</p> <p>(हस्ताक्षर र मिति) <u>[Signature]</u></p>	<p>युनिसेफको तर्फबाट :</p> <p>नाम : <u>अनिता बहाल</u></p> <p>कार्यालय प्रमुख, फिल्ड अफिस</p> <p>(हस्ताक्षर र मिति) <u>[Signature]</u> 13/09/2018</p> 
<p>साक्षी :</p> <p>नाम : <u>होममाथ सुवेदी</u></p> <p>प्रमुख प्रशासकीय अधिकृत</p> <p>(हस्ताक्षर र मिति) <u>[Signature]</u></p> 	<p>साक्षी :</p> <p>नाम : <u>अशोक पुकार का</u></p> <p>कार्यक्रम अधिकृत... <u>योजना तथा विपद जोखिम - पुनिकरण</u></p> <p>(हस्ताक्षर र मिति) <u>[Signature]</u></p>
<p>नाम : <u>शिव शीवर कुम्रावहा</u></p> <p>.....</p> <p>(हस्ताक्षर र मिति) <u>[Signature]</u></p>	<p>नाम :</p> <p>.....</p> <p>(हस्ताक्षर र मिति)</p>
<p>नाम : <u>राज कुमाला झाधिका</u></p> <p>.....</p> <p>(हस्ताक्षर र मिति) <u>[Signature]</u></p>	